KINH CHAÙNH PHAÙP HOA

**QUYEÅN 9**

**Phaåm 19: THÖÔØNG BÒ KHINH MAÏN**

Khi aáy Phaät baûo Boà-taùt Ñaéc Ñaïi Theá:

–Vì vaäy neân bieát, coù Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, thieän nam, tín nöõ naøo trì kinh ñieån naøy, giaû söû bò boán boä chuùng maï lî maéng nhieác, phaùt ra lôøi thoâ tuïc quôû traùch, caám chæ thì toäi aáy chaúng theå löôøng, laïi neáu coù ngöôøi nghe kinh naøy, roài thoï trì ñoïc tuïng, giaûng giaûi roäng raõi yù nghóa cho ngöôøi khaùc thì ñaït ñöôïc phöôùc thöôïng dieäu. So saùnh nhö theá, Phaät ñaõ khen ngôïi nhaõn, nhó, tyû, khaåu, thaân, yù thanh tònh, khoâng chöôùng ngaïi.

Laïi baûo vôùi Ñaéc Ñaïi Theá:

–Töø thôøi xa xöa, caùch ñaây raát laâu, raát laâu khoâng theå tính ñeám, chaúng theå nghó baøn soá kieáp, coù Phaät hieäu laø Tòch Thuù AÂm Vöông Nhö Lai Chí Chaân, Ñaúng Chaùnh giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Phaät, Chuùng Höïu. Kieáp teân laø Ly ñaïi taøi, theá giôùi teân Ñaïi truï.

Phaät daïy:

–Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Nhö Lai Tòch Thuù AÂm Vöông giaûng kinh hoùa ñaïo cho khaép coõi trôøi, ngöôøi, giaûng boán Thaùnh ñeá cho haøng Thanh vaên thöøa, laøm cho hoï vöôït giaø beänh cheát, ñeán gaàn Neâ-hoaøn, giaûng giaûi coäi nguoàn sinh khôûi cuûa möôøi hai nhaân duyeân, giaûng saùu phaùp Ba-la-maät cho caùc Boà-taùt, laøm cho hoï ñaït ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân, bieåu hieän sôû haønh lieân tuïc cuûa trí tueä Nhö Lai. Phaät thoï boán haèng ha sa traêm ngaøn öùc cai kieáp. Sau khi Phaät dieät ñoä, Chaùnh phaùp toàn taïi traêm ngaøn öùc kieáp nhö soá vi traàn cuûa moät coõi Dieâm-phuø-ñeà; töôïng phaùp toàn taïi traêm ngaøn öùc kieáp nhö soá vi traàn cuûa boán chaâu thieân haï.

Laïi nöõa, naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Sau thôøi kyø töôïng phaùp cuûa Phaät aáy dieät heát laïi coù Phaät keá tieáp hieäu laø Tòch Thuù AÂm Vöông, roài laàn löôït

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

coù hai möôi öùc ngaøn Ñöùc Nhö Lai Chí Chaân, Ñaúng Chaùnh giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö tieáp noái nhau. Khi aáy caùc Ñöùc Phaät naøy laàn löôït dieät ñoä. Chaùnh phaùp dieät roài; töôïng phaùp tieáp theo cuõng dieät heát; Tyø- kheo ôû thôøi aáy kieâu maïn töï ñaïi, laøm traùi giaùo phaùp, coù moät Tyø-kheo teân laø Thöôøng Bò Khinh Maïn hoïc haïnh Boà-taùt.

Vì sao goïi laø Thöôøng Bò Khinh Maïn?

Vì vò Khai só (Boà-taùt) aáy moãi khi thaáy Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, thieän nam, tín nöõ ñeàu goïi hoï vaø baûo raèng: “Chö Hieàn, khoâng ñöôïc kieâu maïn töï cao. Vì sao? Vì yù chí cuûa chö Hieàn ñöông coøn laø Boà-taùt. Ñöùùc Nhö Lai Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc ñaõ vì phöông tieän, thuaän theo ñoái töôïng, giaûng haïnh Boà-taùt cho caùc Tyø-kheo.” Vò Khai só aáy chaúng vaâng theo lôøi khuyeân baûo, chaúng chòu phuùng tuïng, heã vöøa thaáy boán chuùng thì goïi hoï, baûo raèng: “Toâi troïn ñôøi chaúng daùm khinh maïn quyù ngaøi; quyù ngaøi ñang hoïc haïnh Boà-taùt cao vôøi, seõ ñaït ñeán quaû vò Nhö Lai Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc.”

Phaät daïy:

–Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Khi aáy boán chuùng nghe lôøi naøy ñeàu noåi giaän maï nhuïc maéng chöûi: “Tyø-kheo naøy chaúng thöa hoûi chuùng ta, chaúng bieát nhaân taâm nhöng laïi töï cao cho laø bieát nhaân taâm vaø thoï kyù cho chuùng ta seõ thaønh Voâ thöôïng Chí chaân Ñaúng chaùnh giaùc. Nhöõng vieäc laï thöôøng, ñieàu maø ngöôøi ta khoâng muoán maø vaãn cöù noùi.”

Laïi nöõa, naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Nhö moät ngöôøi ñi ñöôøng gaëp côn möa lôùn, nhôø oai thaàn cuûa Phaät che chôû, thaân khoâng bò öôùt vò, Tyø- kheo aáy tuy bò nhuïc maï nhöng taâm chaúng saân haän, saéc maët chaúng ñoåi. Hoaëc coù ngöôøi nghe lôøi noùi aáy caêm gheùt chaúng öa, duøng ngoùi ñaù neùm. Nhöng vò aáy töø xa vaãn tieáp tuïc caát tieáng baûo raèng: “Chôù laøm ñieàu khinh maïn, haõy tu taâm nhaãn nhuïc, phaùt taâm Boà-ñeà.” Vì sao? Vì luùc baáy giôø, Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, thieän nam, tín nöõ töï cao töï ñaïi nghe thaáy Ñaïi só noùi laø taâm toâi thöôøng khieâm haï chaúng daùm khinh caùc ngaøi vaø tuy bò maï nhuïc nhöng taâm vaãn bình thaûn, neân nhaân ñoù boïn ngöôøi cuûa boán chuùng aáy ñaët teân ngaøi laø Thöôøng Bò Khinh Maïn. Vò Ñaïi só naøy khi laâm chung ñöôïc nghe Ñöùc Tòch Thuù AÂm Vöông Nhö Lai giaûng traêm ngaøn öùc söï vieäc veà yù nghóa thaâm dieäu cuûa hai möôi baøi tuïng trong kinh Chaùnh Phaùp Hoa naøy. Ñaïi só khi maïng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

chung voït leân hö khoâng lôùn tieáng khen ngôïi kinh ñieån naøy raèng: “Ngöôøi naøo thoï trì kinh naøy, tröôùc heát seõ ñöôïc nhaõn caên thanh tònh; nhó, tyû, khaåu, thaân, yù cuõng thanh tònh; ñaõ ñöôïc thanh tònh roài thoï maïng lieàn taêng theâm hai möôi öùc muoân, ñaït ñöôïc ñònh yù, laïi giaûng thuyeát kinh ñieån naøy cho moïi ngöôøi. Boán chuùng khi tröôùc nghe vò aáy noùi maø huûy baùng goïi Ñaïi só naøy laø Thöôøng Bò Khinh Maïn, cho laø töï ñaïi thì nay thaáy thaàn löïc vi dieäu, tueä löïc bieän taøi, ñaïo löïc kheùo leùo cuûa Ñaïi só naøy ñeàu ñeán quy phuïc, kính troïng thaân caän ñeå nghe kinh phaùp. Nhöõng haïng ngöôøi aáy voâ soá öùc ngöôøi nhieàu khoâng theå ñeám, ngaøi ñeàu laøm cho an laäp taâm ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân.

Vò Ñaïi só aáy, sau khi maïng chung, gaëp hai möôi traêm ngaøn öùc Ñöùc Nhö Lai Chaùnh chaân. Chö Theá Toân aáy ñaõ giaûng thuyeát kinh Chaùnh Phaùp Hoa cho ngaøi; do phöôùc ñöùc aáy, daàn daàn taêng tieán laïi gaëp hai möôi traêm ngaøn öùc Ñöùc Nhö Lai ñeàu cuøng moät hieäu laø Loâi Minh AÂm Vöông vaø ñöôïc theo nghe kinh ñieån naøy. Laïi gaëp hai möôi traêm ngaøn öùc Nhö Lai ñeàu cuøng moät hieäu laø Loâi AÂm Vöông, cuõng ñöôïc nghe kinh Chaùnh Phaùp Hoa, thoï trì, ñoïc tuïng, tuyeân thuyeát cho boán chuùng. Sinh ra ôû baát cöù ñaâu cuõng thöôøng töï nhieân ñöôïc maét thanh tònh, tai thanh tònh, muõi thanh tònh, mieäng thanh tònh, thaân thanh tònh, yù thanh tònh; nhìn nghe xuyeân suoát, muõi thoâng, mieäng leï, thaân theå nheï nhaøng, yù thaáy roõ taâm chuùng sinh, dieãn noùi, phaân bieät yù nghóa cuûa kinh ñieån naøy cho boán chuùng.

Phaät daïy:

–Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Ñaïi só Thöôøng Bò Khinh Maïn cuùng döôøng phuïng söï bieát bao soá traêm ngaøn öùc Ñöùc Nhö Lai roài, laïi gaëp voâ soá traêm ngaøn öùc Ñöùc Nhö Lai, cuõng vaãn theo thoï trì kinh Chaùnh Phaùp Hoa. Do caên baûn phöôùc ñöùc naøy töï ñaït ñeán ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân, thaønh Toái Chaùnh giaùc.

Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Boà-taùt muoán bieát vò Ñaïi só Thöôøng Bò Khinh Maïn ôû thôøi cuûa Tòch Thuù AÂm Vöông Nhö Lai, noùi kinh phaùp cho boán boä chuùng laø ai chaêng? Vò aáy chính laø ta vaäy. Giaû söû luùc aáy ta chaúng thoï kinh Chaùnh Phaùp Hoa naøy, chaúng thoï trì, ñoïc tuïng, giaûng thuyeát cho moïi ngöôøi thì chaúng coù theå nhanh choùng ñaït ñöôïc ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân, thaønh Toái chaùnh giaùc. Vì ta theo chö Phaät Theá Toân ôû quaù khöù nghe kinh ñieån naøy, thoï trì, ñoïc tuïng, giaûng thuyeát cho moïi

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

ngöôøi neân thaønh töïu Phaät quaû. Caùc Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, thieän nam, tín nöõ maø thuôû aáy vò Ñaïi só kia ñaõ noùi laø: “Toâi cung kính chaúng daùm khinh caùc ngaøi; caùc ngaøi seõ ñaït ñöôïc trí tueä ñaïo ñöùc cuûa Ñöùc Nhö Lai Ñaúng Giaùc” vaø boán chuùng aáy ñaõ khinh khi, maéng nhieác, cöôøi cheâ vò Ñaïi só kia, khoâng töï hoái caõi neân traûi qua hai möôi ngaøn öùc kieáp sinh ra ñôøi thöôøng chaúng gaëp Phaät, chaúng nghe kinh phaùp; laïi traûi qua vaïn kieáp ñoïa vaøo ñaïi ñòa nguïc Voâ khaû, bò khaûo tra thieâu ñoát ñau ñôùn khoâng theå dieãn taû; heát toäi roài, ra khoûi ñòa nguïc, do ñöôïc vò Ñaïi só kia giaùo hoùa laøm cho phaùt taâm caàu ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân, ñeàu ñaéc thaàn thoâng, trí tueä voâ ngaïi; nay ñeàu coù maët nôi ñaây.

Phaät daïy:

–Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! OÂng muoán bieát boán chuùng thuôû aáy ñaõ huûy nhuïc cheâ cöôøi, saân nhueá, maï lî vò Ñaïi só aáy laø ai chaêng? Ñoù chính laø naêm traêm vò Boà-taùt nhoùm cuûa oâng Baït-ñaø-hoøa, naêm traêm vò Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni ôû laø nhoùm cuûa oâng Sö Töû Nguyeät ñang ôû trong phaùp hoäi naøy vaø naêm traêm thieän nam, naêm traêm thieän nöõ ôû tröôùc ta ñaây, ñeàu khoâng thoaùi chuyeån seõ thaønh ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân.

Phaät daïy:

–Naøy Ñaéc Ñaïi Theá! Nghóa lyù cuûa kinh Chaùnh Phaùp Hoa naøy roäng lôùn, oai thaàn voâ löôïng, voâ bieân; taát caû caùc Boà-taùt Ñaïi só ñeàu kính phuïng. Sau khi Nhö Lai dieät ñoä, ngöôøi thoï trì, ñoïc tuïng kinh naøy ñöôïc phöôùc nhö theá vaø seõ thaønh ñaïo Voâ thöôïng chaùnh chaân.

Khi aáy Theá Toân noùi tuïng khen:

*Nay ta nhôù nghó Vieäc xöa ñaõ qua Phaät teân Tòch Thuù AÂm Vöông Nhö Lai Oai thaàn voâ löôïng*

*Trôøi, ngöôøi cung kính Giaûng phaùp cho caùc Nhaân daân, chuùng sinh Phaät toái thaéng aáy*

*Sau khi dieät ñoä Chaùnh phaùp cuûa Ngaøi Vaøo thôøi cuoái cuøng*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Coù moät Tyø-kheo Tu haïnh Boà-taùt Thôøi aáy ñaët teân*

*Thöôøng Bò Khinh Maïn Thöôøng thöôøng ñi ñeán Trong chuùng Tyø-kheo Vaø Tyø-kheo-ni*

*Thaáy hoï ñieân ñaûo Neân khuyeán hoùa cho Chí haïnh Phaät ñaïo Töï noùi taâm ta*

*Chaúng daùm kieâu maïn Bò ngöôøi cheâ cöôøi Maéng nhieác nhuïc maï Khi aáy vì hoï*

*Khieán nghe lôøi naøy Giaû söû khi ñöôïc Nghe kinh phaùp naøy Thì ñöôïc an truï*

*Duø laøm vieäc gì Trí tueä saùng soi*

*Khi saép laâm chung Ñöôïc phaân bieät noùi Kinh Phaùp Hoa naøy Baùo öùng töùc thôøi Taêng theâm tuoåi thoï Thaân aáy bieán hieän Ñeàu ñöôïc töï taïi*

*ÔÛ treân hö khoâng Giaûng thuyeát kinh ñieån Giaùo hoùa taát caû*

*Ñeàu phaùt ñaïo taâm. Baáy giôø Ñaïi só*

*Sau khi maïng chung Ñöôïc gaëp chö Phaät*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Traêm ngaøn öùc muoân Daàn daàn khai hoùa Thaâm nhaäp kinh phaùp Vì ñöôïc phaân bieät Giaûng noùi kinh naøy Laø ngöôøi toái thaéng Ñaéc thaønh quaû Phaät Chính laø thaân ta*

*Nhö Lai Naêng Nhaân Coøn caùc Tyø-kheo Vaø Tyø-kheo-ni*

*Caùc thieän nam töû Cuøng thieän nöõ nhaân Mieäng öa phæ baùng Coù maët thuôû aáy*

*Hoï ñöôïc khai hoùa Hieåu roõ kinh ñieån Thöôøng seõ ñöôïc gaëp Voâ soá öùc Phaät*

*Laø naêm traêm vò Nhoùm Baït-ñaø-hoøa Caùc chuùng Tyø-kheo Vaø Tyø-kheo-ni Thieän nam, tín nöõ Nay ôû tröôùc Phaät Thuôû tröôùc ta ñaõ Cho nghe kinh phaùp Ñeàu ñöôïc khai hoùa Khieán cho hieåu roõ Nay ñaây thaân ta Sau khi dieät ñoä*

*Neân luoân thoï trì Phuïng thôø kinh naøy Phaûi neân tö duy*

*Voâ soá öùc öùc*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Chöa töøng ñöôïc nghe Kinh phaùp nhö theá Giaû söû coù Phaät*

*Soá traêm ngaøn öùc*

*Mong nghe giaûng thuyeát Kinh ñieån nhö theá*

*Vì vaäy khi nghe Kinh gioáng nhö vaäy Thaùnh Toân töï taïi*

*Xöng döông taùn thaùn Sau ta dieät ñoä*

*Coù ngöôøi dieãn noùi Kinh Phaùp Hoa naøy Caàn luoân phaûi nhaãn*

M

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)